

Додаток
до Порядку підтвердження статусу
податкового резидента України
для уникнення подвійного оподаткування
відповідно до норм міжнародних договорів
(пункт 2)

ЗАЯВА

про підтвердження резидентського статусу для уникнення подвійного оподаткування

Найменування контролюючого органу, до якого подається заява

Головне управління ДПС у Дніпропетровській області

Організаційно-правова форма та найменування для юридичної особи / прізвище, ім'я та по батькові (за наявності) для фізичних осіб

Прокопенко Ірина Іванівна/ Prokopenko Iryna Ivanivna

Податковий номер/
серія (за наявності) та номер паспорта*

2234567891

Місцезнаходження / місце проживання

49111, Україна, Дніпропетровська область, м. Дніпро, вул. Науки, буд. 169

Громадянство (для фізичних осіб) Україна

Прошу:

1) видати довідку за _____ рік для уникнення подвійного оподаткування між Україною і

_____ (назва країни)

Підстава для визначення статусу резидента України для уникнення подвійного оподаткування (необхідне зазначити):

- реєстрація в Єдиному державному реєстрі юридичних осіб, фізичних осіб - підприємців та громадських формувань або в Державному реєстрі фізичних осіб - платників податків;
- тісні особисті чи економічні зв'язки (центр життєвих інтересів) в Україні;
- має місце постійного проживання в Україні;
- перебуває в Україні не менше 183 днів (включно з днями приїзду та від'їзду) протягом періоду або періодів податкового року;
- інше _____;

2) підтвердити статус податкового резидента України на документах за спеціальною формою, затвердженою іноземним компетентним органом

ГРЕЦЬКА РЕСПУБЛІКА

(назва країни)

Форма надання довідки: електронна; паперова

* Серія (за наявності) та номер паспорта (для фізичних осіб, які через свої релігійні переконання відмовляються від прийняття реєстраційного номера облікової картки платника податків та офіційно повідомили про це відповідний контролюючий орган і мають відмітку у паспорті)

Керівник (уповноважена особа)/
фізична особа (законний представник)

_____ (підпис)

Ірина ПРОКОПЕНКО
(власне ім'я та ПРІЗВИЩЕ)

2ο αντίγραφο για την Αλλοδαπή Φορολογική Αρχή - 2nd copy for the Foreign Tax Authority

ΑΙΤΗΣΗ
ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΗΣ ΣΥΜΒΑΣΗΣ ΑΠΟΦΥΓΗΣ ΤΗΣ ΔΙΠΛΗΣ
ΦΟΡΟΛΟΓΙΑΣ ΜΕΤΑΞΥ ΕΛΛΑΔΟΣ ΚΑΙ ΗΝΩΜΕΝΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ
CLAIM
FOR THE APPLICATION OF THE DOUBLE TAXATION
CONVENTION BETWEEN GREECE AND THE UNITED KINGDOM

Ασκή η αίτηση ισχύει για ένα ημερολογιακό έτος - This claim is valid for one calendar year

I. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΟΣ ΔΙΚΑΙΟΥΧΟΣ ΤΟΥ ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΟΣ

BENEFICIAL OWNER OF THE INCOME (block letters)

Πλήρες όνομα / επωνυμία / τίτλος

Full Name or Name of firm Prokopenko Iryna

Νομική μορφή

Legal form

Δραστηριότητα / επάγγελμα

Activity / profession model

Πλήρης δίνση (οδός, πόλη, ταχ. κώδικας, χώρα)

Full address (street, city, postal code, country) 169 Nauki stz, Dnipro,

Dnipro region, Ukraine, 49111

Όνομα και διεύθυνση αντιπροσώπου στην Ελλάδα

Name and address of Representative in Greece (if any)

Ημερομηνία σχετικού συμφωνητικού - Date of Power of Attorney (if any)

II. Ο ΚΑΤΑΒΑΛΛΩΝ ΤΟ ΕΙΣΟΔΗΜΑ

PAYER OF THE INCOME

Πλήρες όνομα / επωνυμία / τίτλος

Full Name or Name of firm Global

Νομική μορφή

Legal form

Δραστηριότητα / επάγγελμα

Activity / profession model agency

Πλήρης δίνση (οδός, πόλη, ταχ. κώδικας)

Full address (street, city, postal code) 720 Evnripidou stz, 10551, Athens Greece

III. ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΟΣ - DESCRIPTION OF THE INCOME

IV. ΕΤΟΣ ΚΤΗΣΗΣ ΤΟΥ ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΟΣ

YEAR DURING WHICH THE INCOME BECAME DUE

V. ΛΟΙΠΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ - FURTHER DETAILS

Κατά τη διάρκεια του ημερολογιακού έτους εντός του οποίου αποκτήθηκε το εισόδημα:

During any calendar year in which the above specified income became due:

- a) ασχοληθήκατε με εμπόριο ή άλλες εργασίες μέσω μιας μόνιμης εγκατάστασης που βρίσκεται στην Ελλάδα;
were you engaged in trade or business in Greece through a permanent establishment situated therein?
- β) οι εργασίες της εταιρείας σας διευθύνονται και ελέγχονται στο Ηνωμένο Βασίλειο;
is your company's business managed and controlled within the U.K.?
- γ) όλο το ποσό του εισοδήματος που δηλώνεται εμβάζεται στο Ηνωμένο Βασίλειο;
will the whole amount of the income specified above be remitted to the U.K.?

ΝΑΙ-YES
 ΟΧΙ-NO

ΝΑΙ-YES
 ΟΧΙ-NO

ΝΑΙ-YES
 ΟΧΙ-NO

Για οποιαδήποτε θετική απάντηση στις ερωτήσεις της περίπτωσης (β) και (γ), να δοθούν λεπτομερή στοιχεία (π.χ. ποσοστό συμμετοχής κλπ.) στην ένδειξη «Παρατηρήσεις».
If any answer was given under (b) and (c) is «yes», give full particulars under item «Observations».

ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ - OBSERVATIONS

VI. ΔΗΛΩΣΗ ΤΟΥ ΔΙΚΑΙΟΥΧΟΥ - DECLARATION OF THE BENEFICIARY

Δηλώνω ότι είμαι ο πραγματικός δικαιούχος του εισοδήματος που αναφέρεται στην προηγούμενη σελίδα και ότι τα αναφερόμενα σ' αυτή την αίτηση είναι απολύτως ακριβή.

I hereby declare that I am beneficially entitled to the income stated overleaf and that the particulars given in this Claim are true in every respect.

Τόπος και ημερομηνία - Place and date

Υπογραφή και σφραγίδα του δικαιούχου
Signature and stamp of the beneficiary

Dnipro, Ukraine

Dipnuc

VII. ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΤΗΣ ΦΟΡΟΛΟΓΙΚΗΣ ΑΡΧΗΣ ΤΗΣ ΧΩΡΑΣ ΚΑΤΟΙΚΙΑΣ ΤΟΥ ΔΙΚΑΙΟΥΧΟΥ ΤΟΥ ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΟΣ.

CERTIFICATION BY THE TAX AUTHORITY OF THE BENEFICIARY'S RESIDENCE COUNTRY

(i) (2) INDIVIDUALS - COMPANIES (1) = ΦΥΣΙΚΑ ΠΡΟΣΩΠΑ - ΕΤΑΙΡΕΙΕΣ (1)

I certify that the beneficiary is / was (2) during the year specified overleaf, a resident of the United Kingdom within the meaning of the a/m Tax Treaty and subject to the United Kingdom tax on the income mentioned overleaf, and subject to the United Kingdom tax on the income mentioned overleaf,

(2) - for the whole amount thereof, or

- for the amount remitted to the United Kingdom.

Πιστοποιώ ότι ο δικαιούχος είναι ή ήταν, (2) κατά το έτος που ορίζεται ανωτέρω, κάτοικος του Ηνωμένου Βασιλείου κατά την έννοια των διατάξεων της προαναφερόμενης Σύμβασης, και υπόκειται στο φόρο του Ηνωμένου Βασιλείου για το εισόδημα που αναφέρεται ανωτέρω,

(2) - επί του συνολικού ποσού αυτού, ή

- επί του ποσού το οποίο εμβάζεται στο Ηνωμένο Βασίλειο.

(ii) (2) PARTNERSHIPS (3) - ΠΡΟΣΩΠΙΚΕΣ ΕΤΑΙΡΕΙΕΣ (3)

I certify that the whole, or percent of, (2) the capital of the beneficiary is owned directly by partners/members (2) who (which) are residents of the United Kingdom within the meaning of the a/m Tax Treaty and subject to the United Kingdom tax on the income mentioned overleaf,

(2) - for the whole amount thereof, or

- for the amount remitted to the United Kingdom.

Πιστοποιώ ότι όλο το κεφάλαιο, ή τοις εκατό του κεφαλαίου, (3) του δικαιούχου ανήκει άμεσα σε (φορολογικούς) κατοίκους του Ηνωμένου Βασιλείου οι οποίοι υπόκεινται στο φόρο του Ηνωμένου Βασιλείου για το εισόδημα που αναφέρεται ανωτέρω,

(2) - επί του συνολικού ποσού αυτού, ή

- επί του ποσού το οποίο εμβάζεται στο Ηνωμένο Βασίλειο.

Τόπος και ημερομηνία - Place and date

Υπογραφή - Signature

Τίτλος - Designation

Σφραγίδα - Official Stamp of the Tax Authority

ΣΗΜΕΙΩΣΗ - NOTES

(1) And any other entity which is a taxable unit - και οποιοδήποτε άλλο νομικό πρόσωπο το οποίο είναι φορολογικό υποκείμενο.

(2) Delete as necessary - Διαγράψτε κατά περίπτωση.

(3) And any other entity which is not a taxable unit - και οποιοδήποτε άλλο νομικό πρόσωπο το οποίο δεν είναι φορολογικό υποκείμενο.

2/2

ΠΡΟΣΟΧΗ: Οι δύο σελίδες αυτού του εντύπου θα πρέπει να εκτυπώνονται στις δύο όψεις ενός μόνο φύλλου

ATTENTION: Both pages of this document should be printed in one sheet of paper

1-й примірник для іноземного податкового органу

ЗАЯВА
ПРО ЗАСТОСУВАННЯ КОНВЕНЦІЇ ПРО УНИКНЕННЯ
ПОДВІЙНОГО ОПОДАТКУВАННЯ МІЖ ГРЕЦІЄЮ ТА (1)

Ця заява чинна протягом одного календарного року

I. БЕНЕФІЦІАРНИЙ ВЛАСНИК ДОХОДУ (друкованими літерами)

Повне ім'я або назва компанії: Прокопенко Ірина

організаційно-правова форма:

Діяльність/професія: модель

Повна адреса (вулиця, місто, поштовий індекс, країна): Науки, 169,
Дніпро, Дніпропетровська область, Україна, 49111

Ім'я та адреса представника у Греції (якщо передбачено):

Дата оформлення довіреності (якщо передбачено):

II. ПЛАТНИК ДОХОДУ

Повне ім'я або назва компанії: Global

організаційно-правова форма:

Діяльність/професія: модельне агентство

Повна адреса (вулиця, місто, поштовий індекс, країна): Евріпіду стр. (Evripidou str.), 720, 10551, Атени, Греція

III. ОПИС ДОХОДУ

IV. РІК, ПРОТЯГОМ ЯКОГО НАСТАВ ТЕРМІН ВИПЛАТИ ДОХОДУ

V. ДОДАТКОВІ ВІДОМОСТІ

Протягом будь-якого календарного року, в якому настав термін виплати вищенаведеного доходу:

а) Чи займалися Ви торгівлею чи бізнесом у Греції через розташоване там постійне представництво?

	ТАК
X	НІ

б) Чи були Ви членом партнерства, створеного у Греції?

	ТАК
X	НІ

д) Чи володіли Ви часткою участі в компанії, створеній відповідно до законодавства Греції?

	ТАК
X	НІ

Якщо у розділі (V) надано відповідь «так», надайте повну інформацію (наприклад, відсоток участі тощо) у пункті «Примітки».

ПРИМІТКИ

VI. ЗАЯВА БЕНЕФІЦІАРА

Цим заявляю, що маю бенефіціарне право на дохід, зазначений на звороті, і що відомості, наведені в цій Заяві, є достовірними,

Місце та дата

Підпис і штамп/печатка бенефіціара

м. Дніпро, Україна

(підпис)

VII. ЗАСВІДЧЕННЯ ПОДАТКОВОГО ОРГАНУ КРАЇНИ РЕЗИДЕНСТВА БЕНЕФІЦІАРА

(i) (3) ФІЗИЧНІ ОСОБИ-КОМПАНІЇ (2)

Підтверджую, що бенефіціар є/був (3) протягом року, зазначеного на звороті, резидентом (1) _____ відповідно до вищенаведеної Конвенції про уникнення подвійного оподаткування.

(i) (3) ПАРТНЕРСТВА (4)

Підтверджую, що весь або _____ відсоток (3) капіталу бенефіціара належить безпосередньо партнерам/учасникам (3), резидентам (1) _____, відповідно до вищенаведеної Конвенції про уникнення подвійного оподаткування.

Місце та дата

Підпис

Назва

м. Дніпро, Україна

Офіційна печатка податкового органу

ПРИМІТКИ

- (1) Назва держави-учасниці
- (2) І будь-яка інша організація, яка підлягає оподаткуванню
- (3) Непотрібне викреслити
- (4) І будь-яка інша організація, яка підлягає оподаткуванню

УВАГА: обидві сторінки цього документу мають бути роздруковані на одному аркуші паперу.